

Főszerkesztő:
Dr. Káldor György

MTI
MAGYAR TÁVIRATI IRODA

Feladó szerkesztő:
Baló László
Feladó kiadó:
Bares Sándor

Minden-jeg-fenntartással. Kéziratnak tekintendő. Házilok sorozat.

Kiadja a Magyar Központi Híradó Rt. Budapest, VIII., Bródy Sándor-utca 5-7. Telefon: 139-666.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 1. kiadás

1948 november 16.

6 óra -- perc

A dolgozó nép az egyházi reakcióval való leszámolást követeli

VIM & M/Ko Bn Ortutay Gyula kultuszminiszterhez is tömegével érkeznek a tiltakozó táviratok, amelyekben az ország dolgozó népe az egyházi reakcióval való leszámolást követeli. Győr város törvényhatósági bizottsága a dunántúli iparváros közönségének nevében kéri a kormányzatot, hogy az egyházi színezetbe bujtatott politikai agitációt fókuszozza meg. Vajszló község nemzeti és népi bizottságainak üsszgyűlése Mindszenty politikai gyűléseinak botlásáért emel szót, mert a parasztság nem tűrheti, hogy a klerikális reakció ellenő és munkástestvérei ellen igazságon. Királygyháza és Biharnagybajom nemzeti bizottsága határozati javaslatban foglalt állást Mindszenty kéros tevékenységével szemben. Fót és környéke körzetének pedagógus szakszervezete, a balassagyarmati pedagógus szakszervezet járási csoportja, továbbá Pécsen 130 pedagógusnak nevében érkezett táviratok elítélik Mindszenty politikai tevékenységét és tiltakoznak az ellen, hogy a vallást politikai eszköz előadására használják fel. Az Egyesült Izzó szakszervezeti nőbizottsága az üzemi négyezer dolgozója nevében tiltakozik az ellen, hogy Mindszenty és csoportja a szűzökön és a házapostol agitáción keresztül folytatassa a demokrácia elleni uszítását. Hasonló szellemű táviratokat küldtek az érsi dolgozó női és a Magyar Nők Demokratikus Szövetsége békési szervezete. A tiltakozó táviratok között ott vannak a Bajcsy Zsuzsanna kórház, a gyulai állami kórház táviratai. "Mi üzemi dolgozók - szól a Pannónia szőrmagyár 1200 dolgozójának távirata - hatalmas erővel fejtünk ki a templomszűzökben és nem tűrhetjük, hogy orfőoszó törszök tetőpontján a főpapság palástjába elszűzódó fasizmus veszélyeztesse munkánk eredményét." Herend község UPOSZ és FEKOSZ szervezetei erélyesen tiltakoztak az ellen, hogy templomukat a Mindszenty-féle ellenforradalmi agitáció céljaira használják fel./MTI/

Professzor és kőműves együtt építi a Csillagvizsgálót

Mó/Mn/Ko Gp Bn Ő Vasárnap délután a Szabadsághegyen - 3 C fok - hideg volt. A kirándulók hazafeláramot érdeklőve megálltak a Csillagvizsgáló előtt, ahol egy új építkezésen munkások dolgoztak.

/folyt.köv./ L

MTI BELFÖLDI HIREK

B 2. kiadás

1948 november 16.

6 óra 15 perc

/Professzor és kőműves együtt építik a Csillagvizsgálót, folyt./

Mó/Ma/Ko Gp Bn Ö Kiváncsian bonyolult megvizsgálni, hogy kik és mit építenek itt a Csillagvizsgálónál. Üdvözlésünkre kiválik a munkások közül egy sötétkék sapkás ember és bemutatkozik az MTI munkatársának. Kiderül, hogy dr. Dezső Lóránt, a Kolozsvári egyetem volt professzora, a napfizikai osztály vezetője.

- Itt egy kéteséves távasz kupoláját építjük - tájékoztat - amelyhez a MEMOSZ dolgozói baráti segítséget nyújtottak nekünk, tudósoknak. Minden vasárnap kijönnek ide, feláldozzák szabadnapjukat azért, hogy a tudomány gyarapodjék. Olyan lelkesen dolgoznak még ebben a hidegben is, hogy biztosra vehető, hogy az építkezés még az idén elkészül. A különböző építkezési anyagokat a gyárak adták. A vasanyagot a NIE-től kapjuk, a szükséges sínekot a Beszterttől. A vasakat is felajánlották munkájukat. Amikor a vasszerkezet építésére kerül a sor, ők jönnak majd ki dolgozni, felajánlva szabadidőjüket a tudománynak. Itt van Spingár Antal a budai MEMOSZ-tól. Ezeket mondja:

- Tömegesen jelentkezték a szaktársak a munkára. A három méter mély pincét már megépítettük és a fal is már több mint másfél méter magasságot ért el.

- Vasárnaponként mindig itt dolgozunk. Tudjuk, hogy ezzel a munkánkkal elősegítjük a magyar tudomány fejlődését, az egész emberi haladást.

Nagyon hideg van ahhoz, hogy sokáig állógáll-hassunk. A professzor is és a kőműves is újból hozzát a munkához, hogy mielőbb felépüljön a magyar tudománynak ez az újabb fontos őrhelye. /MTI/

Takarékoskodással küzd a terv megvalósításáért a KISTEXT-fonóda

Gá/KF/Ko Gp Bn Ö Két órákor már mindnyájan együtt vannak a "fonó kettőben". Karvaly Nándor tervmegbizott ismerteti a KISTEXT 1949-es termelési tervét. Ezek szerint a fonódákban 354 millió kilóra fokozzák a termelést. Egy fonócai munkás jelenleg egy óra alatt 36 forint 36 fillér értékű termel - a terv 39 forint és 8 fillért ír elő. - Ez azt jelenti, - mondotta Karvaly tervmegbizott - hogy ha a tervet végrehajtjuk, az üzem termelékenységége 9 százalékkal emelkedik. Ezt pedig csak úgy érhetjük el - folytatta - ha takarékoskodunk idővel, de főleg anyaggal. A vállalat a kitűzött első előrése érdekében 73 millió forintot fordít felújításokra és b. ruházásokra. /folyt. köv./ V.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 3. kiadás

1948 november 16.

6 óra 30 perc

/Takarékoskodással küzd a terv megvalósításáért a KISTEXT fonóda, folyt./

Gá/KF/Ko Gp Bn Ö A tervhez sorra szólnak hozzá a munkások. Vacián Julia kifejtette, hogy az eredményes termelést hátráltatja a hibás kártoló kanna. Ezek a gépbe kerülve, kiszakítják az anyagot, tehát több a hulladék.

Dianovszky Ferencné elmondotta, hogy a terv megvalósításához elsősorban hozzájárul a Szovjetuniótól kapott első-rangu nyersanyag.

Köles művezető felszólította dolgozó társait, hogy takarékoskodjanak a papírhüvelyekkel, mert "a terv szerint csak 15.000 kilogrammot akarunk elhasználni, holott eddig 77.000 kilogrammot használtunk el." Javasolta, hogy minden műhelyben nevezzenek ki felelőst, aki ellenőrzi, hogy egy darab se vesszen kárba.

Dakánó, az első számú fonóműhely dolgozója bejelentette, hogy műhelyükben a hiányzásokat a lehető legnagyobb mértékben eszékinteni fogják a többtermelés érdekében.

Juhász Julianna, a műhelyek jobb világítása érdekében ajánlotta, hogy a költséges, hamar tönkremenő világítás helyett minden műhelybe vezessék be a kikészítőben már kipróbált higanygőzvilágítást.

A következő felszólaló Tóth Pálné hangoztatta, hogy ideje lenne az eddigi akkordrendszer helyett a normát bevezetni. "Most már jó nyersanyaggal dolgozunk, tehát mindenkinek csak előnyére válhat a helyes norma."

Ezután a tervmegbizott válaszolt a felszólalásokra:

- A hibás kártoló kannákat részben kijavítjuk, részben tartalékkészletünkkel újakkal cseréljük ki. Válasszanak felelőst a dolgozók a papírhüvelyekkel való takarékoskodás ellenőrzésére. Örömmel vettam - mondotta - Dakánó bejelentését, hogy a hiányzásokat eszékinteni fogják.

Bejelentette, hogy a higanygőz világítás bevezetése az egész gyárban már folyamatban van. A normák bevezetésére is napokon belül sor kerül.

A dolgozók a válasz után a tervet egyhangulag elfogadták. /MTI/

A t. Szerkesztőségnek figyelmébe

Száva Ö/Sa Ö

A MUOSZ közli, hogy a Nemzetközi Újságíró Szövetség végrehajtó bizottságának ülése kedden délelőtt 11 óra 10 perckor, hanem délután 12 órákor kezdődik a Parlament Gobelin-termében.

V.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 4. kiadás 1948 november 16. 6 óra 45 perc

1948-ban 12.000 motorkorékpárt gyárt a WM - A WM motorkorékpárgyárának dolgozói felkészültek az új feladatokra

& KM/Sk/Ko Bn Maloskovics Lajos üzemvezető, a WM motorkorékpárgyárának dolgozói előtt hétfőn délután ismertette a hároméves terv utolsó évének célkitűzéseit:

- 1949-re 12.000 motorkorékpárt irányoztunk elő. Az önköltséget 25 százalékkal csökkentjük. Az előírt mennyiséget és az önköltségesültséget tervekkel teljesíteni tudjuk. Közül két és félmillió forintot ruházunk be a teljesítőképesség növelésére, új gépek beszerzésére, gépparkunk korszerűsítésére, felújításokra és új üzemszerek létesítésére. - Az üzemvezető részletes kimutatást olvasott fel a beruházásokról. A számára gyalult előirányozással körül áll munkások helyeslése bőlintással nyugtázták, mikor hozzátette: - A beruházási költségek rövid idő alatt megtérülnek.

Az egyik lakatos kezdte meg a hozzászólásokat. Kérte a dolgozókat, hogy segítsék a gyengébbeket, adjanak támogatást nekik a munka végzésében, valamennyien igyekezzenek, hogy a motor-korékpárgyártást móltóvá tegyék Csopól jó híréhez.

Weller István bizalmi fokozottabb figyelmet kért a solójt ellenni küzdolomben. Kérte a dolgozókat, használják gyakrabban a kalibereket a gyártmányok mérésére. A műszerállomány növelését kérte. A következő felszólaló hangsúlyozta, hogy a munkaverseny jó eredményei tették lehetővé az új beruházásokat. Az új gépek és a megnövekedett termelés az életszinvenal emelkedését jelenti, de ez csak minőségi munkával, a termelés növelésével és az önköltség csökkentésével biztosítható.

Ujabb javaslatok fűződtek az elhangzottakhoz. A munkások kérték az üzemvezetőséget, feditson gondot az apró számszámok beszerzésére, vizsgálják felül a mérőszerszámokat, állítsanak fel készletgépöt. Jók a javaslatok: az üzemvezető versenyt javaszott a jegyzőkönyvvezetővel. A hozzászólások végén válaszolt a dolgozóknak: a Fürész-csoportok megkapják a műszereket. A kért apró számszámokat és műszereket fedozik a tartalékolt összegből.

- A beruházások, a munka további fejlődése és a fokozatos önköltségesültség és lehetővé teszi - mondotta Maloskovics Lajos befejezésül - hogy ezeket a motorokat olcsón juttassuk el a dolgozókhöz és így emeljük az egész dolgozó nép életszinvenalát.

- A csopóli motorkorékpárgyár üzem felkészült a harmadik tervévre, az új feladatok megoldására. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 5. kiadás 1948 november 16. 6 óra 40 perc

A t. Szerkesztőségnek figyelmébe!

MUOSZ & Kó/Jné/Iné KIM gs A Magyar Ujságírók Országos Szövetsége kéri a t. Szerkesztőségeket, hogy azt a hétfő esti közlésüket, amely szerint a Nemzetközi Ujságíró Szövetség Végrehajtó Bizottságának ülésén való részvételre nincs szükség külön igazolványra, tekintsek tárgytalannak. A Végrehajtó Bizottság ülésén csak külön belépővel lehet részt venni. Minden szerkesztőség számára egy ilyen külön belépő rendelkezésre áll a Székházban. /MTI/

A villamos bérletjegy-igazolványok és a dolgozói igazolványának megújítása

Bp & Vr/Sk/Hné gs A dolgozó igazolványok - amelyeken az 1949 évre szóló érvényesítési rovat nincsen - 1949 január 16-án üzemszár-latkor érvényüket veszítik, amelyen pedig van ilyen rovat, azokat a megfelelő rovatban a munkáltatóval január 8-ig igazoltatni kell.

A kedvezményes áru bérletjegyekkel kiadott mindennemű bérletigazolványok ez év végével érvényüket veszítik. A teljes áru bérletjegyekhez kiadott, rózsaszín nyomású arcképes bérletigazolványok autóbussen és villamoson a jöve évre is érvényesek. A torlódások elkerülése miatt kéri a Borszárt az utazóközönséget, hogy mind az új dolgozó-igazolványokat, mind a bérletjegy igazolványát lehetőleg még december első felében mindenké váltassa meg.

A bérlethez szükséges heti és havi értékjegyek a forgalmi gépontokon: Marx-tér, Baross-tér, Kálvin-tér, Móricz Zsigmond-körtér, Széll Kálmán-tér, Margithid budai hídfő, Deák-tér és Újpest, Szent István-tér délutánonként - vasárnap is - válthatók meg. A bérletigazolványok kiváltásánál egy darab 4 x 6 centiméter nagyságu, hasonló célra még nem használt arckép szükséges. A bérletigazolvány kiállításai díja 1 forint, a hozzá tartozó tok ára 2 forint. /MTI/

Uj fényjelző-berendezéseket állít fel a Borszárt

Bp & Vr/Sk/Hné gs A jobb közlekedés érdekében a Borszárt a Szondy-utca és Szinyoi-Moroc-utca sarkára fényjelző-berendezést állított fel és ezáltal megakadályozza azokat a szerencsétlenségeket, amelyek ezen a helyen gyakran előfordultak. A közeljövőben még öt veszélyes sarkon állít fel a Borszárt hasonló fényjelzőket. /MTI/ K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 6. kiadás

1948 november 16

9 óra 50 perc

Bezártak egy vendéglőt

Fő & JF/Jnó/Hné Gs A főkapitányság igazgatásrendészeti osztálya előterjesztésre a rendőrh. tóság bezáratta a Dob-utca 67 szám alatti Frankovics Ferenc-féle vendéglőt, amely közbiztonságilag veszélyes területen, a környék kőjainak és titkos kőjainak, valamint csavargóinak és munkakerülőinek állandó találkozóhelye volt. /MTI/

Közlekedésszabályozás

Fő & JF/Jnó/Hné Gs Az államrendőrség budapesti főkapitányságának vezetője egyirányú közlekedést rendelt el a XII. Karthauzi-utcaiban, a Diana-ut felőli behajtással. A III. kerületi Bogdáni-utónak a Folyam-ér-utca és Szontondroi-ut többi szakaszát a közúti közlekedés elől lezárták. Kivételt képez a BHÉV. Mindkét rendelet megszegői ellen kihágási eljárás indul. /MTI/

Betörtök a Bartók Béla-uti közszociális elöljáróságra

Fő & JF/Jnó/Hné Gs Hétfőn este a Bartók Béla-ut 50 szám alatti közszociális elöljáróságra fiókjáratába betörtök. A betörők megfúrták a pénztárcát és elvitték 6.000 forintot. A kasszafurók több úvegot felnyitottak, likőrt és pálinkát fogyasztottak a helyiségben. Közrelátásra erőlyes nyomozást indított a rendőrség. /MTI/

Munkaverseny a főkapitányságon

Fő & JF/Jnó/Hné Gs A főkapitányság bejelentő hivatala bekapcsolódva az országsszerte folyó munkaversenybe, jelentős eredményt ért el az ügymenetek egyszerűsítése terén. A hivatal eddigi ügymenetei alapján a lakbizonylatok három nap alatt készültek el, míg a be- és kijelentésszövevény-másolatok két nap alatt. Ma már a lakbizonylatokat a beadástól számított 24 óra belül, a bejelentésszövevény-másolatokat pedig még a beadás napján átvehetik az érdekeltek. Lakiintudakolások az eddigi 48 óra helyett még aznap elintéződnek. Az új módszer negyvenhét bevált, a főkapitány díszretben részesítette a bejelentőhivatal vezetőjét és az összes beosztottakat. /MTI/

K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 7. kiadás

1948 november 16

10 óra 15 perc

A NOT súlyosbította a Molnár-utcai nyilasok ügyében hozott elsőfokú ítéletet

Tó & Sy/Na/Jnó/Hné Gs A Népbíróságok Országos Tanácsa Noszko Imre elnöklété mellett kedden reggel 9 órakor hirdette ki az ítéletet a Molnár-utcai gyilkos nyilasok ismeretes bűntudatában. A NOT jogerőre emelte Ammar István szabó, Gorzsonyi Pál magántisztviselő, Fuza Ándor magántisztviselő halálbüntetését, továbbá Fuza Sándor postóművész, Nagy Ferenc MÁV fékozó, Szomorai Gyula kárpitos életfogytiglan tartó kényszormunkára szóló büntetését. Jogerőre vált Marosi András pénzügyi számollonőr és Koppány Béla pincér 15-15 évi kényszormunka büntetése. Szomorai Gyulánót elsőfokon 5 évi fegyházra, a NOT 5 évi kényszormunkára ítélte. Helybenhagyta ugyanakkor a NOT Dankó Károly, Simon József 8-8 évi kényszormunka, Kovács Emil drogista 10 évi kényszormunka és Szabó Mihály úvegész 5 évi fegyház büntetését. Ifj. Nagy Ferencet elsőfokon 3 évi fegyházzal sújtották, a NOT 4 évi börtönrre, Harangozó Lajost elsőfokon 3 évi fegyházzal büntették, a NOT 4 évi börtönrre ítélte. /MTI/

Miskolc főispánja vizsgálatot indít a város költségvetését szabálytalanul összeállító tisztviselők ellen

Kir & Ks/m/Hné BM Gs M i s k o l c , november 15.
Miskolc város törvényhatósági bizottsága rendkívüli közgyűlésén tárgyalta a város háztartásának 1949 évi költségvetését. Fekete Mihály főispán megnyitója után Mihala Gyula a Magyar Dolgozók Pártja nevében hangsúlyozta, hogy a költségvetés ellenőrzésére kiküldött bizottság a költségvetésben több felesleges tételt talált. Felkérte a főispánt, vonja felülésszóra azokat, akik a költségvetést összeállították.

A főispán bejelentette, hogy a kifogásolt tételtek ügyében megindítják a vizsgálatot a költségvetést összeállító tisztviselők ellen. /MTI/

12.700 dollárt talált egy kőműves

Fő & JF/Jnó/Hné Gs Somlai János Győri MÁV kőműves, a Győri vasútállomáson 12.700 dollárt talált. Somlai a pénzt átadta a Győri kapitányságnak. A pénz tulajdonosa ismeretlen. /MTI/ TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 8. kiadás

1948 november 16

11 óra 30 perc

A HÉV tehermentesítő vonatokat állít forgalomba

Bp & Vr/Sk/Hnó Gs A csepeli vonatok túlzafeltségének onyhitóse-
süljából november 17-től, szordánól kezdve a HÉV a munkanapokon a dol-
gozók érdekében tehermentesítő vonatokat állít forgalomba és menetrend-
módosításokat léptet életbe. A HÉV közlése szerint vonat indul Csepel-
ről 5.49 perckor, amely Pesterzsébetre ér 6.01 órakor; vonat indul Pest-
erzsébetről 6.04 órakor és Csepelre érkezik 6.16 órakor; Csepelről vo-
nat indul 6 óra 19 perckor, Pestszentkeresztől 6.33-kor. Délutánonként
15.03-kor indul vonat Csepelről és Pesterzsébetről 15.18-kor. Vonat in-
dul 15.33-kor Csepelről, Budapestra Vágóhidra érkezik 15.57-kor. Köz-
li a HÉV, hogy 22.26 óra helyett 22.10-kor indul vonat Csepelről, a szo-
relvény Pacsirattalépra érkezik 22.38-kor; Pacsirattalépról 22.54 helyett
22.38-kor indul vonat. Végül közli a HÉV, hogy a 22.51-kor induló csepel-
li vonat 22.40-kor indul, Pacsirattalépról pedig 23.19 helyett 23.08-kor.
/MTI/

A Petróleumjegyek beváltása

Bp & Vr/Sk/Hnó Gs A polgármester közli Nagy-Budapest lakosságával,
hogy november második felében az "A" jelű petróleumjegy 16-23 és 23-40
jelzésű szolvényciro szolvénycenként 5-5 liter, a "B" jelű petróleumjegy
16-30 jelzésű szolvényciro 2-2 liter, a "C" jelű petróleumjegy 2-os szá-
mu 16-30 jelzésű szolvényciro pedig 10 liter petróleumot szolgáltathat-
nak ki a korcsodák. /MTI/

Berei Andor elfoglalta hivatalát

KUM & Mn/Mn/Hnó Gá A Magyar Távirati Iroda jelenti:
Rajk László külügyminiszter kedd délelőtt a
minisztérium Államtitkárságának és osztályvezetőinek jelenlétében üdvö-
zölte Berei Andort, a külügyminisztérium új Államtitkárságát. Elismerő
szavakkal méltatta Berei Andornak az ország tervezettségének kiépítő-
se körül szerzett érdemét, majd rámutatott arra, hogy egyik legfon-
tosabb feladata éppen az lesz, hogy a külügyi munkában is érvényesít-
se a tervezettségét.

A külügyminisztérium tisztviselői novóben dr.
Sobostyán Pál rendkívüli követ és meghatalmazott miniszter üdvözölte
az új Államtitkárságot, Berei Andor megköszönte a fogadtatást és hangsü-
lyozta, hogy örömmel jött a külügyminisztériumba. Célom - mondotta -,
hogy hozzájáruljak ahhoz, hogy a magyar népi demokrácia külpolitikájá-
gyik legerősebb frontszakaszunk legyen.

K.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 9. kiadás

1948 november 16

12 óra 20perc

Szordán adják át a forgalomnak az utolsó "424"-os mozdonyt

Közli S/Hnó Ba Gs Az ugynevezott "424"-os mozdonyok a Magyar
Államvasutak büszkeségei. Hatalmas gépek, mindkét oldalon 4-4 da-
rab 162 cm átmérőjű kerékkor. Ezek a MÁV legnagyobb gépei, sebessé-
gük és teherbírásuk egyaránt a legnagyobb, így gyorsvonat és tohor-
vonat vontatására egyaránt kiválóan alkalmasak.

A háboru alatt ezek a mozdonyok nagyrészt
megsemmisültek; vagy úgy megrongálódtak, hogy teljesen használhatat-
lanokká váltak. Most a MÁV istvántolki főműhelyben befejezték az
utolsó ilyen megrongált mozdony helyreállítását. Ennek a mozdonynak a
története szinte jellekesnek mondható.

Ostfennszonyfa határában robbantották fel a
fasztrák, de olyan alaposan, hogy a mozdony roncsait a sínaktól 200
méter távolságban találták meg. Úgy meg volt rongálódva, hogy helyre-
állításra reménytelennek látszott. Az istvántolki főműhely dolgozói,
akik a többi "424"-os mozdonyt is helyreállították, azt mondták: meg-
próbálják. És - sikerült. A helyreállítás után a roncsaiból feltámadt
mozdonyt Röntgen-sugárral világították át, így ellenőrizték, hogy
minden rendben van-e. Szordán délután kis ünnepség keretében adják át
a forgalomnak az utolsó helyre állított "424"-os mozdonyt, a dolgozók
épitőkeretának ezt a remekművét. /MTI/

"Rajta leszok, hogy a jövőben még többet dolgozzam pártunk, a magyar
nép és a szabadság ügyéért" - Rákosi Mátyás kitüntetés

Ma/Hnó Gs Szakasits Árpád köztársasági elnök a kormány
több tagjának és a pártok vezetőinek jelenlétében ünnepélyes külsősé-
gek között átnyújtotta Rákosi Mátyás miniszterelnökhelyettesnek, a
Magyar Dolgozók Pártja főtitkárságának, a Köztársasági Elnök Elismerésé-
nek aranykoszoruját abból az alkalomból, hogy Rákosi Mátyás három éve
miniszterelnökhelyettes. Az ünnepélyes fogadáson megjelentek az elnöki
háza Dinnyés Lajos miniszterelnök, Farkas Mihály honvédelmi minisz-
ter, Kádár János belügyminiszter, Dobi István földművelésügyi minisz-
ter, Darvas József építés- és közmunkügyi miniszter és Erdei Ferenc ál-
lamminiszter.

A köztársasági elnök a leg szavak kíséretében
nyújtotta át Rákosi Mátyás miniszterelnökhelyettesnek a kitüntetését.
Tolmácsolta az egész dolgozó Magyarországot szeretető és megbecsülését,
majd hangoztatta, hogy az elnök három esztendő felér harminc esztendő-
vel az ország történelme szempontjából.

/Folyt.köv./ TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 10. kiadás

1948 november 16

12 óra 20 perc

A Nemzetközi Ujságíró Szövetség Végrehajtó Bizottsága ülésének megnyitása

§ Hnó Gá gs

Az alantiekben a t. Szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk a megnyitóbeszédet. Keretét később adunk.

x x x

Az ülést Mihályfi Ernő, a Magyar Ujságírók Szövetségének elnöke nyitotta meg. A magyar ujságírók nevében üdvözölte a bizottság tagjait, ezután így folytatta: - Ez a Végrehajtó Bizottság igen nagyfontosságú kérdésekről fog tanácskozni és dönteni. A döntések kötelezőek lesznek sokszor ujságíróra a világ minden országában és ez a sokszor ujságíró sokmillió embert fog ezekben a döntésekben értelmezni és befolyásolni. Ezek a milliók már éppen a legutóbbi világháború során amúgy is megérették, hogy legfőbb óhajuk a béke megőrzése és biztosítása. Nem akarom azt mondani, hogy ez a nemzetközi testület megoldhatja ezeket a kérdéseket, amelyekkel a politikusok a világpolitika hatalmas frontjain viaskodnak, de az ujságírók által irányított milliók utasíthatják a politikusokat az általuk helyesnek ítélt állásfoglalásra és van olyan front, amelyen minden ujságíró együtt küzdhet és ez a béke, a szabadság és az emborság arcvonala.

- Mi, magyar ujságírók boldogan valljuk, hogy tisztán és az abszolút igazságot, amit meggyőződésünk és lelkiismeretünk diktál - jelentette ki Mihályfi Ernő. Szörnyű árat fizattunk ezért a szabadságért. Az olaszt fasiszta és náci rendszerben több mártírja volt a magyar ujságírásnak, mint amennyi dolgozó tagja ma van szövetségünknek. Kettő olyan harcra kellünk felkészülnünk és egész életünkkel is: a háború és fasiszta minden feltámadási lehetősége ellen. Tudjuk, hogy ebben a harcban mellettünk kell lenni mindenkinak, akinek valóban hivatása az ujságírás. Eppen ezért minden magyar ujságíró teljes szívvel és lélekkel csatlakozik minden olyan javaslatához, amely a békét szolgálja és a háborús uszítás megakadályozására irányul.

A magyar kormány nevében Boldizsár Iván külügyi államtitkár üdvözölte a Nemzetközi Ujságírószövetség Végrehajtó Bizottságának ülését, majd így folytatta:

- A magyar kormány tudatában van az ujságírás nemzetközi, a mai időkben egyenesen történelmi fontosságának és feladatainak szerint a jelenlegi időpont rendkívüli módon alkalmas arra, hogy az ujságírás nemzetközi problémáit megvilágítsák, megvitassák és közös nemzetközi erőfeszítéssel szolgálják a béke ügyét.

/Folyt.köv./ TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 11. kiadás

1948 november 16

12 óra 30 perc

/A Nemzetközi Ujságíró Szövetség 1. folytatás./ § Hnó Gá gs

- A mai korban az ujságíró nemcsak a történelem krónikása, de igen gyakran alakítója is. A nyílt diplomácia korában a politizálás, a felderítés, az ellonfél gyengéinek kitapogatása, az állásfoglalás, a döntések előkészítése javarészt a sajtón keresztül történik. Ez az ujságírásnak eddig nem ismert súlyt, de ugyanekkor mérhetetlen felelősséget is ad. A magyar sajtó maga is tudatában van ennek a mély felelősségnek, tudatában annak, hogy működése nem egyszerűen hírek közlését jelenti, hanem a nép szolgálatát, javát, a tömegok felvilágosítását és nevelését.

- Tisztában vagyunk azzal is, hogy ebben a felelősségben a világsajtónak nem minden része osztozik. Kötelességem lesz szögezni, hogy a magyar nép a mai súlyos nemzetközi feszültségért nem csakély mértékben azt a sajtót teszi felelőssé, amely nem a béke ügyét kívánja szolgálni, hanem a háború elkerülhetetlenségének dogmáját viszi bele naponta olvasóinak közvéleményébe és, amely egyes országok közvetlen megrágalmazásával rossz szolgálatot tesz a béke ügyének. - mondotta az államtitkár. E Végrehajtó Bizottsági ülés egyik feladata éppen az lehet, hogy a téves információkat és rágalmakat, mint a béke veszélyeztetőit kiküszöbölje a sajtóból.

- Ha a Végrehajtó Bizottsági ülés nyomán a világsajtóban esélyesnek fog a háborús propaganda, ha éppen a legnagyobb példányszámú lapok a tulajdon szalmájuk legfőbb nemzetközi szervének irányítása nyomán káros politikai szenzációk hajhászása helyett hasábjait a népek közötti megértésnek, fécimeiket a béke jó híreinek fogják szentelni, akkor ez a Budapesten tartott ülés az utolsó hivatást teljesít az ujságírás történetében. Ehhez kívánok ünnölni a magyar kormány nevében jó munkát, - fejezte be üdvözlő beszédét Boldizsár Iván államtitkár. /Folyt.köv./

K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás

1948 november 16

12 óra 45 perc

/"Rajta leszek, hogy a jövőben még többet dolgozzam..." folytatás./

Na/Hné gs Ba - Harminc esztendeje harcolsz a magyar népért, a magyar dolgozó osztályért, az ország szabadságáért, kulturális felemelkedéséért, - mondotta Szakasits Árpád. - Megjártad a börtönök poklát és még a börtönfalak között is, éppen úgy, mint szabadon, mindig egyetlen gondolat vezérelt: hogyan juthat ez a szegény, megtiport ország szabadságához, függetlenségéhez, a dolgozó nép jólétséghez, boldogabb életéhez. Ez a három esztendő sem volt nagyon könnyű. Ha felsorolnánk az állomásokat és magunk elé idéznénk azokat a nehézségeket, amelyeket le kellett küzdened, akkor látnánk, hogy ez a három esztendő valóban mit jelent. Zűrzavarban jöttél, mögötted a párttal ronkát teremtettől, megfohadt az inflációt, legyőzted a reakciót, a nép közébe adtad az územeket, létrehozta a földreformot, amely az egész magyar társadalmi élet strukturáját megváltoztatta. Hosszu volna felsorolni mindazt, amit tettél a dolgozó népért és az országért. Nélkülöd sokkal nehezebben küzdödnék. A te bölcsességod, mértékértartásod, szilárd irányításod volt az az erő, amely az országot felemelte. Az egész magyar dolgozó nép forró szeretete övezi személyedot, de még az ellenség is elismeréssel néz rád.

Szakasits Árpád ezután a következő szavak kíséretében adta át Rákosi Mátyásnak a kitüntetőt: - Sztálin legjobb tanítványai közül való vagy, mögötted áll a párt, a nép, az egész ország. Reméljük, hogy az elmúlt három esztendőhöz hasonlóan megyünk előre tovább is felénk felé; az ország és a nép boldogsága felé a szocializmus útján.

Rákosi Mátyás miniszterelnökhelyettes átvette a kitüntetőt és köszönetet mondott a megemlékezésért. /MTI/ 7

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás

1948 november 16

12 óra 50 perc

Időjárásjelentés

& Vá/Vá Ba A Meteorológiai Intézet jelenti november 16.-án, kedden délután: A Meteorológiai Intézet jelenti november

Az Atlanti-óceánról egyre újabb onyha légtömegek érkeznek a szárazföldre. Ennek következtében különösen Nyugat-Európában és a Szovjetunió belsőjében a szélcs, csapadékos idő továbbtart. Közép-Európában átmenetileg lecsendesedett a szél és nagy-kiterjedésű ködtenger alakult ki.

Hazánkban hétfőn is fémállott a nagy időjárási ellentét kelet és nyugat között. A Dunántulón a hőmérséklet kevés kivétellel 5 fok fölé emelkedett, sőt Zala és Szabolcs, Kaposvár és Pécsen 9 fokot ért el és még éjjel sem süllyedt fagypontra alá. Az ország keleti felében ezzel szemben csaknem egész napot át fagyott és sokfelé volt eső, havasodó vagy havazás. Jászpáti felől 11, Szabolcs- és Borsod-vármegyét továbbra is többcentiméteres hóréteg borítja.

Budapesten hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 4 Celsius fokkal alacsonyabb, a légnemesség napi középértéke 4.4 mm-rel magasabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapestn kedden délután a hőmérséklet 1 Celsius fok, a tengerszintre átszámított légnemesség 7.68 mm, alig változik.

Várható időjárás szerda estig: Mérsékelt, holnap megélénkülő délnyugati-nyugati szél. Jobbára borult, helyenkint ködös idő. Sokfelé eső. A hőmérséklet keleten emelkedik, nyugaton alig változik. /MTI/

K.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 14. kiadás

1948 november 16

43 óra 20 perc

" Rajta lesznek, hogy a jövőben még többet dolgozzanak... Pétlás /

Nó/Hó Cs - Rajta lesznek - mondta - hogy a jövőben még többet dolgozzanak pártunk, a magyar nép, és a szabadság ügyéért. A nehezebbén már túl vagyunk. Remélhető, hogy a fejlődés most, amikor a magyar demokráciáról lehullott a bálvány, gyorsabban megy előre és hamarabb érhetünk el a szabad, erős független és virágzó szocialista Magyarországra.

A lakosok tapsal és óljanzással fogadott beszéd után a kormány és a pártok tagjai melegen ünnepelték a jubileáló Rákosi Mátyás miniszterelnökhelyettesét. /MTI/

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 1. 5 kiadás

1948 november 16

15 óra 25 perc

Vízállásjelentés

& VÁ/Á Ba
Osztálya jelenti:

Az Országos Vizgazdálkodási Hivatal Vizrajzi

A Duna Baja-Bezdán között és Orsovától lefelé árad, máshol apad, igen alacsony vízállás. A Duna vizének hőmérséklete Komáromnál 5, Budapestnél 5.4, Mohácsnál 5 Celsius fok. A mai dunai vízállások: Scharching 109 cm 9 %, Aschach 125 cm 11 %, Linz 120 cm 11 %, Strudán 158 cm 11 %, Krems 168 cm 11 %, Bécs 143 cm 9 %, Pozsony 182 cm 11 %, Oroszvár 153 cm 13 %, Dunaremete 233 cm 13 %, Gönyű 122 cm 15 %, Komárom 130 cm 13 %, Esztergom 131 cm 14 %, Budapest 167 cm 15 %, Dunapentele 142 cm 15 %, Dunaföldvár 90 cm 11 %, Paks 138 cm 13 %, Baja 204 cm 15 %, Ménfőcsanak 232 cm 17 %, Bezdán 78 cm 17 %, Apetin 128 cm 21 %, Gombos 140 cm 19 %, Ujvidék 123 cm 22 %, Zimnny 183 cm 27 %.

Gázlámsúlyok a magyar Dunán: 1745 km-nél 23 dm, 1725.7 km-nél 23 dm, 1720 km-nél 22 dm, 1718.8 km-nél 23 dm, 1714 km-nél 25 dm, 1683 km-nél 21.3 dm, 1679.5 km-nél 23.5 dm, 1670 km-nél 26.5 dm.

A Rába Szentgotthárdnál minus 60 cm 7 %, Győrnél 150 cm 16 %. - A Dráva Zákányánál 63 cm 25 %, Barcsnál 136 cm 30 %, Dravaszabolcsnál 163 cm 39 %.

A Tisza Csongrádtól lefelé árad, másutt apad, Tiszafüredtől lefelé alacsony, másutt igen alacsony vízállás. A Tisza vizének hőmérséklete Tiszabecsnél 2, Tokajnál 4, Szolnoknál 5, Szegednél 6 Celsius fok. A mai tiszai vízállások: Tiszabecs minus 44 cm 13 %, Vasárosnamény minus 77 cm 12 %, Tokaj 19 cm 19 %, Tiszafüred 20 cm 24 %, Szolnok 32 cm 25 %, Szeged 40 cm 25 %, Títol 136 cm 25 %.

A Szamos Csengerénél minus 17 cm 9 %. - A Bodrog Sarospataknál 70 cm 11 %. - A Sajó Bányánál 32 cm 11 %. - A Hornád Hidasnémetinél minus 10 cm 6 %. - A Berettyó Berettyóújfalunál minus 129 cm 2 %. - A Körösök Körösszakállánál minus 15 cm 13 %, Békánál minus 37 cm 9 %, Gyománál 12 cm 13 %. - A Maros Makónál 3 cm 10 %.

A Balaton Siófoknál 66 cm 62 %. /MTI/

K.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16 kiadás

1948 november 16.

14 óra 15 perc.

A Nemzetközi Ujságíró Szövetség végrehajtóbizottsága ülésének megnyitása
D/Sk/Fl Bn
Kedden délben a Parlament gobelin-termben ünnepélyes keretek között nyitották meg a Nemzetközi Ujságíró Szövetség végrehajtóbizottságának ülését. Az ünnepélyes megnyitáson, amelyen 15 ország ujságírószövetségeinek képviselői vettek részt, megjelentek: Boldizsár Iván külügyi államtitkár, Mihályfi Ernő, a Magyar Ujságírók Országos Szövetségének elnöke. A tanácskozásokon résztvevő magyar küldöttség tagjai: Aranyossi Pál, az Ujságíró Szövetség főtájkára, Horváth Márton, a Szabad Nép felfelős szerkesztője, Horváth Zoltán, a Népszava felfelős szerkesztője, Losonezy Géza, a Szabad Nép szerkesztője, Katona Jenő, a Hírlap felfelőszerkesztője.

A. Kanyon, a Nemzetközi Ujságíró Szövetség elnöke üdvözölte a delegátusokat s köszönetet mondott a Magyar Ujságírók Országos Szövetségének, valamint a magyar népnak a baráti vendéglátásért és szívélyos fogadtatásért.

Ezután Mihályfi Ernő, a Magyar Ujságírók Országos Szövetségének elnöke üdvözölte a végrehajtóbizottsági ülést résztvevőit. Mihályfi Ernő beszédét mai B.l.o. kiadásunkban közöltük./

Mihályfi Ernő nagy tapsal fogadott beszéde után Boldizsár Iván külügyi államtitkár a magyar kormány nevében üdvözölte a külföldi ujságírókat. Boldizsár Iván beszédét mai B.l.o. és 11. kiadásunkban közöltük./

Az üdvözölő beszédekre Kanyon, a Nemzetközi Ujságíró Szövetség elnöke válaszolt. Csek rövid ideje érkezünk Budapestre - mondotta - s máris meggyőződhattunk a magyar újsápisítés ragyogó teljesítményéről. Nagy megdöbbenéssel hallottuk Mihályfi elnök ur beszédéből, hogy a magyar ujságíróknak a faszizmus elleni küzdelomben több mártírjuk volt, mint ahány tagja ma az Ujságíró Szövetségnek van. Igen jelentős tény ez. Reméljük - mondotta - hogy a kérdések megvitatásánál kialakulnak majd a közös szempontok s a világ valamennyi ujságírója számára kielégítő eredményeket érünk majd el.

Ezután Jiry Hronok, a Nemzetközi Ujságíró Szövetség főtájkára ismertette a végrehajtóbizottság ülésének tárgysorozatát, amely a következő: 1./ főtájkári beszámoló, 2./ Kanyon elnök beszámolója a genfi tájékoztatásügyi nemzetközi konferenciáról, 3./ a háborus uszítás elleni küzdelom hatályosabbá tétale érdeklésben betarjasztott longyel javaslat, 4./ a haladó ujságírók üldözése elleni állásfoglalás érdeklésben betarjasztott magyar javaslat, 5./ Kanyon elnök javaslata ujságírócsere randszorosításáról, 6./ egyéb javaslatok.

Ezután a végrehajtóbizottság az obászünnet tartamára felfüggesztette ülését. /Folyt.köv./

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 17 kiadás

1948 november 16

14. óra 40 perc

A Nemzetközi Ujságíró Szövetség Végrehajtó Bizottsága budapesti ülésének résztvevői

D & Sk/Hné Bn

A Nemzetközi Ujságíró Szövetség végrehajtó bizottságának budapesti ülésére eddig tizenöt ország ujságíró szövetségeinek képviselői érkeztek meg. Az egyes országok küldöttségeinek tagjai a következők:

Szovjetunió: Pavol Judin, David Zaszlavszkij, Alozej Szurkov, Stepan Kornycov, Anglia: G.J. Bundoek, Ausztria: Richard Kurfürst, Walter Hadker, Belgium: Nestor Bomans, Bulgária: Alhasanov Kraszov, Csehszlovákia: Maria Kotatkova, Mikulas Langor, Franciaország: Maurice Hermann, Hollandia: Wijffels Izrael, Ezoriel Carlbach, Jugoszlávia: Miroslav Vitorovics, Lengyelország: Jozef Kowalezik, Magyarország: Aranyossi Pál, Horváth Márton, Horváth Zoltán, Katona Jenő, Losonezy Géza, Románia: Stefan Vojeu, Mihail Neireov, Svédország: Öberg Kjcl, Spanyolország: Victor Valasco Marcos. /MTI/

Tizenöt-, illetve tízévi fogházbüntetés gyilkosságért

T8 & Km/Sk/Hné Bn

Kosztju József három fivérével és két barátjával megtámadta Máriai Jonót és Lászlót, akikkel már régóta haragos viszonyban voltak. Kosztju és társai a két szerencsétlen fiút agyonütötték. Végző fokon a Kuria Kosztju Jánost, Kosztju Mihályt és Focskovics Jánost felfelőként tizenötévi, Kosztju Györgyöt, Komány György Gyulát felfelőként tízévi fogházra ítélte. /MTI/

Hamis mentesítési okiratokat adott el kitalapúlásra két lezott sváboknak

T8 & Km/Sk/Hné Bn

Villányi Pál gyori foglalkozás nélküli megjelent Alsógalán és ott a kitalapítási kormánybizottság tisztviselőjének adta ki magát, hamis mentesítési leveleket adott el kisebb-nagyobb összegokért kitalapúlásra kötelezett sváboknak. Csallásért és közokirathamisítésért a Kuria másfélévi börtönrre ítélte. /MTI/

Hogyévi fogházra ítélte a Kuria egy csaló terménynagykereskedőt

T8 & Km/Sk/Hné Bn

Bánhidi Mihály bajai terménynagykereskedő, mint kijelölt terménygyűjtő, a vételi jegyeket meghamisította és ilyen módon jóval kevesebb terményt szolgáltatott be a hatóságoknak, mint amennyit ő átvett. Végző fokon a Kuria hogyévi fogházra ítélte a csaló terménynagykereskedőt. /MTI/

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 18. kiadás

1948 november 16

15 óra 30 perc

December 15-én lejár az üvegezési adókedvezmény

Építési /Erdő Bn Az Építés- és Munkaadóügyi minisztérium felhívja a kedvezményes adókedvezési akció során a kötelezvényt aláírt háztulajdonosokat, sürgessék az üvegezőket a munka megkezdésére, nehogy az adókedvezményről letegyenek. A lakóháztulajdonosi akció adókedvezmény határideje ugyanis december 15. /MTI/

"Követeljük, hogy a magyar demokrácia távolítsa el testéből a fekélyt" - A dolgozók tiltakoznak Mindszenty uszításai ellen

ME BM & Sk/MF/M FE/Sk/Ko Bn A közelmúltban hazatért hadifoglyok levélben tiltakoztak a belügyminiszternél Mindszenty demokráciaellenes uszításai ellen. "A régi oltalom ország helyett a dolgozó nép országát találtuk - írják többek között - látjuk, hogy a dolgozók országépítő munkáját a Mindszenty-féle egyházi reakció mindenben meg akarja akadályozni. Követeljük, hogy a magyar demokrácia távolítsa el testéből ezt a fekélyt. A Mindszenty által vezetett reakciót a demokráciából el kell távolítani."

A Magyar Dolgozók Pártja, a Független Kisgazdapárt és a Nemzeti Parasztpárt XII. kerületi szervezetei táviratban tiltakoztak a miniszterelnöknél a klerikális reakció demokráciaellenes tevékenysége ellen és kéri a kormányt, hogy minden eszközzel utasítsa vissza a demokrácia ellen izgató, imperialista zsoldban álló feketé reakció mesterszorgóit.

Komárom-Esztergom vármegye községei feliratokban követelik a kormánytól Mindszenty uszító gyűléseinek betiltását. Hérög, Csolnok, Szomód, Sárissáp, Baj és Dömös községek Nemzeti Bizottsága táviratot intézett a miniszterelnökhöz és a belügyminiszterhez, amelyekben többek között a következőket írják: "Türelmünk végéhez ért. Nem engedhetjük tovább, hogy majdnem négyéves munkánk eredményeit a Mindszenty-féle hazafurkók becsapólják és veszélyeztessék."

Szokszárd város képviselőtestülete feliratot intézett a kormányhoz, amelyben hangsúlyozza, hogy "Aggodalommal látjuk, hogy a primás és követői az egyházi szószókat kortoshordóvá alakítják át. Demokratikus törvényeink szellemében a legteljesebb választás szabadság hívei vagyunk, de nem tűrhetjük, hogy a magyar nép vallásos őrzését a levitózott oltalomok hatalmának visszaállítására használják fel."

Nyíregyházán nagygyűlést tartottak Szabolcs-Szatmár és Bereg-vármegyék, valamint Debrecen város postás és vasutas dolgozói. A nagygyűlés állást foglalt Mindszentyök háborúra uszító, békellenes, hazafurkó csoportja ellen. Szabolcs-Szatmár és Bereg-vármegyék, valamint Debrecen város vasutas és postás dolgozói kéri, hogy a legteljesebb intézkedéseket alkalmazzák a magyar dolgozók legádázabb ellenségével szemben. /folyt. köv./ TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 19. kiadás

1948 november 16.

15 óra 45 perc

"Követeljük, hogy a magyar demokrácia távolítsa el testéből a fekélyt", folytatás/ ME BM & Sk/MF/M/FE/Ko Bn

Hasonló tartalmú tiltakozó feliratokat küldtek még Szatmár-Bereg-vármegye pedagógusai, az MNDSZ tolnamogyei szervezete, a gyöngyösi járás 26 községének pedagógusai, a pécsi vasutasok és postások szakszervezete.

Pusztacsaládi, Bodrogkisfalud, Apátfalva, Püspökhatvan, Sződ, a Csanád-vármegyei Szent István kórház dolgozó, Csongrád-vármegye demokratikus pártjai és szakszervezete, Turköve, Acsa, Csévár, Püspökszilágy, Alsógöd, Felsőgöd, a püspökkladányi családvédelmi helyi csoport, Gyálarét, Cinkota, Almáskamarás, Kisvárda, Alag és Alpár községek dolgozói, Bolhás, Dunavarsány, a szentendrei járás UFOSZ-FEKOSZ szervezete, valamint az alábbi vasutas és postás szervezetek: Ocskó, Pécs, Vámosgyörk, Kőszeg, a miskolci fűtőházi dolgozók, a dunakeszi vasutas nők, stb. A Szabadságharcos Szövetség tatabányai csoportja, az MNDSZ postmogyói és veszprémi konferenciája, a rudolftelapi bányászok, Zagyvargyógyász község, az MNDSZ bácsbokor-mogyói konferenciája, Ujzászfalva község, a székesfehérvári 14-es gépállomás vezetői. /MTI/

Munkások, élmunkások az államosított ipari üzemek élén

Ipm. & Ko Bn Kossa István iparügyi miniszter újabb vállalatvezetőket nevezett ki. A Donáth Gépgyár és vasöntödéhez Kozma Istvánt nevezte ki vállalatvezetőnek, aki mint vas-gyalus ezideig a MÁVAG mozdonyműhelyében dolgozott.

Az Erzsébetfalvai Harisnyagyárba Sultheisz Richard harisnyakötő munkást nevezte ki, aki 11 éve dolgozik a Blumenthal gyárban s ott élmunkás lett.

Az Albusz Szappangyárba Schoidler Pál szappanfőzőt nevezte ki, aki a Vegyipari Szakszervezet versenytitkára volt.

A Carotin gyárba Golács Ernő géplakatost nevezte ki, aki 17 évig dolgozott, mint üzemlakatos a Chinoin gyárban. Strausz Dozsót a Magyar Vigonofonó vállalat vezetőjének nevezték ki, addig mint szövömmester dolgozott a Magyar Pamutiparban, ahol élmunkás lett. /MTI/

S.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 20. kiadás

1948 november 16.

16 óra 20 perc

Az Országgyűlés szordai ülésének napirendje

ME § Lt/Ko Bn 1./ A Fővárosi Közmunkák Tanácsának, a Fővárosi Pénzalapnak megszüntetéséről, valamint a városrendezési ügyek intézéséről szóló törvényjavaslat; 2./ Az 1947/48 évi hivatalos statisztikai munkaterv tárgyában a miniszterelnök jelentése; 3./ Az összeférhetetlenségi bizottság jelentésének tárgyalása Kende Zsigmond és Erőss János országgyűlési képviselő összeférhetetlenségi ügyében. /MTI/

26 millió forint novemberi építkezésekre

Épm § Ko Bn Az Országos Tervhivatal az öthónapos esonkaterv végrehajtása során november hónapban építési, szociális és kulturális célú magasépítési beruházásokra 26 millió forintot fordít. Az összeg felhasználásával az építés- és közmunkügyi minisztérium folytatja a fővárosi és vidéki városi lakásépítkezéseket és helyreállítási munkálatokat, a bányászkolóniák építését, kórházak, csecsemőotthonok, általános iskolák, tanoniskolák, főiskolák, műgyőtem, népi kollégiumok, kulturaházak, templomok és egyéb közéleti intézmények építését és helyreállítását. /MTI/

/A Nemzetközi Újságíró Szövetség végrehajtó bizottsági ülésének megnyitása, 1.folyt./ D/Lt/Ko Bn

A Nemzetközi Újságíró Szövetség végrehajtó bizottsága kedden délután 3 órakor kezdte meg tanácskozásait. Rövid ügyrendi vita után, amelyben magyar részről Losonczy Géza szólalt fel, Jirj Kronok, a Szövetség főtitkára tartotta meg főtitkári beszámolóját.

Rámutatott, hogy a Nemzetközi Újságíró Szövetség titkársága szoros kapcsolatot épített ki az Egyesült Nemzetek Szervezetével, a Szakszervezeti Világszövetséggel és más nemzetközi szervezetekkel. A Nemzetközi Újságíró Szövetség küldöttel résztvett a genfi nemzetközi értekezleten.

Ismertette ezután az egyes tagszervezetek működését és az azok életében bekövetkezett fontosabb eredményeket. Rámutatott, hogy a longyel újságírószövetség határozatban tiltakozott a nyugati imperialista régalomhadjárata és háborus uszítása ellen. Arra kérte a Nemzetközi Újságíró Szövetség végrehajtóbizottságát, tegyen gyakorlati lépéseket a háborus uszítás ellen és tisztítsa meg a szövetséget azoktól, akiknek tevékenysége a békét veszélyezteti. /folyt.köv./ V.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 21. kiadás

1948 november 16.

16 óra 40 perc

/A Nemzetközi Újságíró Szövetség végrehajtó bizottsága ülésének megnyitása, 2.folyt./ D/Lt/Ko Bn

A csehszlovák újságírók szövetsége szintén határozatban kérte a Nemzetközi Újságíró Szövetséget; hogy lépjen fel hatályosabban a háborus hisztéria terjesztése ellen. Erélyosen foglaljon állást azokkal a kapitalista országokban megjelenő újságokkal szemben, amelyek a Szovjetunió, a népi demokráciák és a világ haladó erői ellen uszítanak. Valamennyi tagszervezet lépjen fel határozottan azokkal az újságírókkal szemben, akik a nemzetközi együttműködés, a népek közötti baráti kapcsolatok ellen vetnek. A Nemzetközi Újságíró Szövetség mozgósítsa minden befolyását annak érdekében, hogy a sajtót felszabadítsa a kapitalista monopóliumok urainak ellenőrzése alól, így az újságírók visszanyerik szabadságukat és emberi méltóságukat.

Ismertette ezután a főtitkár George Polk amerikai rádiótudósító megvilkolásának körülményeit. Polkot Szaloniki környékén az év májusában ismeretlen tottosok gyilkolták meg, amikor Markosz tábornok főhadiszállására indult, hogy beszélgetést folytasson a görög szabadságharcosok vezérével, amelynek alapján tárgyilagosan tudósíthatja az amerikai közönséget a görögországi helyzetről. A newyorki újságírók testülete határozatban tiltakozott a sajtó tájékoztatási szabadságának súlyos megsértése ellen, elítélte a görög kormány magatartását, amellyel megakadályozta a gyilkosság felderítését s javasolta, hogy a gyilkosság körülményeinek kivizsgálására újságírókból álló pártatlan bizottságot küldjenek a helyszínre.

Beszámolt ezután Jirj Kronok főtitkár a görög újságírók elleni kormányintézkedésekről s közölte, hogy a bolgár, csehszlovák, magyar és longyel újságírószervezetek tiltakoztak Glazosznak, az athóni "Rizospasztisz" főszerkesztőjének hátrahatolása ellen. Ezeket a tiltakozásokat eljuttatták a görög kormányhoz, az athóni újságírószövetséghez és az Egyesült Nemzetek főtitkárához. /folyt.köv./

Az unitárius egyházi kör közgyűlése jóváhagyólag tudomásul vette az állam és az unitárius egyház közötti egyezményt

VKM & M/Ko Bn A magyar unitárius egyházi kör október 29-én tartott közgyűlésén az elnökség bemutatta az egyezményt, amelyet a magyar köztársaság kormánya és a magyar unitárius egyházi kör kötött az állam és az egyház viszonyának újabb rendezése érdekében. A közgyűlés megnyugvással vette tudomásul az egyezmény aláírásának tényét és egyben utasította az elnökséget, hogy feliratban üdvözlje Ortutay Gyula vallás- és közoktatásügyi minisztert, arra kérve, hogy továbbra is tanúsítsen annyi jóindulatot az unitárius egyház iránt, mint a megkötés alkalmával. /MTI/ S.

/A Nemzetközi Ujságíró Szövetség végrehajtó bizottsága ülésének megnyitása, 3. folyt./ D/Mk/Ko Bn

Ezután közölte Hronek főtitkár, hogy a Szovjetunióban a nyomdaipar és a sajtó dolgozóinak szakszervezetek elhatározta, külön bizottságot létesít a külföldi kapcsolatok ápolására. E bizottságnak az lesz a feladata, hogy megerősítse a szakszervezet együttműködését a Nemzetközi Ujságíró Szövetséggel és az egyes államok ujságíró szakszervezeteivel.

Törvényjavaslat a büntető törvénykönyvek egyes fogyatékoságainak megszüntetéséről és pótlásáról

Kö/Mk/Ko Bn Rics István igazságügyminiszter az országgyűlés kódi ülésén bejelentette a büntetőtörvénykönyvek egyes fogyatékoságainak megszüntetéséről és pótlásáról szóló törvényjavaslatot.

A javaslat első fejezete az elmebeteg bűnözők biztonsági őrizetbe vételéről intézkedik. Azt a személyt, aki 18. évének betöltése után büntetett, vagy vétséget követ el, ha a bűntény beszüntetését elmebetegség kizárja, biztonsági őrizetbe kell helyezni, amelynek tartamát egy évben kell megállapítani és azt sem előzetes letartóztatás, vagy vizsgálati fogság címén, sem más alapon nem lehet megrövidíteni. A bíróság az őrizet tartamának lejártá előtt három hónappal az ügyet újból megvizsgálja, és elrendelheti az őrizetből való elbocsátást, vagy az őrizet egy évvel való meghosszabbítását. Ezt az eljárást évenként meg kell ismételni, mindaddig, amíg az elbocsátás meg nem történik. Az elbocsátást a bíróság ahhoz a feltételhez kötheti, hogy a hozzátartozók az őrizetbe helyezett személy felügyeletéről gondoskodnak. A biztonsági őrizetbe vételt erre a célra rendelt intézetben, vagy valamely elmebetegintézet c. célra elkülönített részében kell fogatósítani.

A törvényjavaslat részletesen szabályozza a biztonsági őrizetbehelyezés elrendelésének módjait és kimondja, hogy a törvényben foglalt rendelkezések a honvéd büntetőbíráskodás körében is megfelelően irányadók.

Tíz évig terjedhető fegyházzal büntetendő, aki büntetett, vagy vétséget fegyver alkalmazásával, vagy azzal fenyegetve követ el, kivéve, ha az illető löfegyvert hivatásánál fogva jogosan visel.

/folyt. köv./

V.

/Törvényjavaslat a büntető törvénykönyvek egyes fogyatékoságainak megszüntetéséről és pótlásáról, folyt./ Kö/Mk/Ko Bn

Kimondja a javaslat, hogy hamis tanulás megállapításának akkor is helye van, ha a kihallgatott személy vallomását esküvel nem erősítette meg.

Vétséget követ el és egy évig terjedhető fegyházzal büntetendő az, aki a magyar nemzetre vagy az országban élő valamely nemzetiségre, illetőleg hitfelekezetre lebecsülést kifejezést használ, vagy ilyen eszöklöményt követ el, ha az alkalmas arra, hogy más nemzetiségű, illetőleg felekezeti érdeklötben megsértse. Ha a vétség sajtó útján, vagy egyébként nyilvánosan követtetett el, büntetése két évig terjedhető fegyház.

A javaslat értelmében vétséget követ el és 1-5 évig terjedő fegyházzal büntetendő, aki hivatása, vagy foglalkozása szabályainak megsértésével, vagy kötelességének elhanyagolásával mások életét, vagy testi épségét veszélynek teszi ki. Ha a csöklöményből súlyos testi sértés származott, a büntetés 1-5 évig terjedő börtön, ha pedig halál, tíz évig terjedhető fegyház. Tudatlanságból elkövetett ilyen természetű vétség büntetése 1-3 évi fegyház.

A javaslat szerint, ha valaki az általa okozott baleset áldozatát eserbönhagyja, büntetése három évig terjedő börtön, ha pedig az illető meghal, öt évig terjedhető fegyház. Aki más által okozott baleset áldozatát a tőle elvárható segítség nélkül hagyja, büntetése egy évig terjedhető fegyház, illetőleg két évig terjedő börtön. Gondatlanságból okozott emberölés vétségének büntetése öt évig terjedhető fegyház.

A javaslat a büntetőtörvénykönyvek a párviadatra vonatkozó rendelkezéseit hatályon kívül helyezi. Kiegészíti továbbá a javaslat a büntetőtörvénykönyvek a vagyon ellen elkövetett bűncseklöményekre vonatkozó rendelkezéseit, majd kimondja, hogy aki a közforgalmu közlekedés biztonságát szándékosan megzavarja, ha abból veszély származik, öt évig terjedhető fegyházzal, ha pedig súlyos baleset következett be, tízévi terjedhető fegyházzal büntetendő. Súlyosbítja a javaslat a letartóztatási intézeti rend ellen irányuló bűncseklömények büntetését és külön fejezetben foglalkozik a hivatali, illetőleg üzleti, vagy üzemi titkok megsértésére vonatkozó büntetés rendelkezésekkel. Kimondja továbbá, hogy öt évig terjedhető fegyházzal büntetendő az, aki más nevére szóló utlevélt, vagy határátlépésre jogosító hivatalos okiratot használ, vagy a határellenőrző hatóságokat egyébként félrevezeti. A karuzslás a javaslat értelmében hat hónapig terjedhető fegyházzal büntetendő, de egy év a büntetés, ha orvosi gyakorlatra való jogosultság szándékosan követtet el a karuzslást. Végül a törvényjavaslat egyes bűncseklöményeket a budapesti népbíróság kizárólagos hatáskörébe és illetékessége alá utal. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 24. kiadás 1948 november 16. 18-óra -- perc
 Határidő előtt készítik el a Ganz-hajógyár brigádjai a 3. számú uszódarut
 Gé/Lt/Ko Gp Bn A Ganz hajógyár Sallay Imre-, Zalka Máté- és
 Pataki István-brigádjai november 5-én elhatározták, hogy együttműköd-
 ve a 3. számú uszódarut december elseje helyett hat nappal előbb,
 november 25-ére annyira befejezik, hogy el lehessen szállítani.

Vasárnap már befejezték a darun a súlyomelő-,
 tultorholási- és tohorpróbat. Ezek a próbák odig hét napot vettek
 igénybe - most a brigád irányításával négy nap alatt olvogozták őket.

Hátra van még a gépek, daruk leszerelése, a
 mázolás, az elektromos-berendezések elkészítése. A brigádok jó munka-
 szellemét bizonyítja, hogy a munkások november 16-án kijelentették:
 a hátralévő tíznapi munkát nyolc nap alatt végzik el. /MTI/

Bábjáték-konferencia
 ME & Mk/Ko Bn A Magyar Bábjátékosok Egyesülete a kultusz-
 minisztérium intézkedésére háromnapos bábjáték-konferenciát rendez
 november 22 - 23 - 24-én Salgótarjánban. A konferencia színhelye a
 bányaigazgatóság kulturtermo.

Ebben az évben még két tanfolyam lesz három -
 napos időtartammal, ápriliséig pedig további nyolc tanfolyam, ezenkívül
 a jövő évben kétszer köthetes tanfolyam.

Az 1947 májusában tartott első nagy báb-
 kongresszus óta méris nagy fejlődés mutatkozik. A báb-színház a szóles
 tömegok művészi izlésőnek elsőrendű nevelő eszköze lett. /MTI/

Törvényjavaslatok a mérrendszer használatáról és a kiváltságos
 hasznélvezeti jog megszüntetéséről

K8/Lt/Ko Bn Rónai Sándor kereskedelem- és szövetkezetügyi
 miniszter az Országgyűlés koldi ülésén két törvényjavaslatot terjeszt-
 ott be. Az egyik törvényjavaslat kimondja, hogy a földkataszteri mun-
 kálatokban és a tolokönyvi betétekben a területi adatokat kizárólag
 mérrendszerben kell feltüntetni. A kiváltságos hasznélvezeti jog
 megszüntetéséről szóló törvényjavaslat pedig kimondja, hogy vásártartási
 joga csak közsőgnek lehet és a törvény hatálybalépésőtől kezdve
 vásártartási jogot hasznélvezésre adni nem lehet. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 25. kiadás 1948 november 16. 18 óra 15 perc

Törvényjavaslat egyes vármegyei és községi állásoknak állami állásokká
 átszervezéséről

K8/Lt/Ko Bn Kádár János bolügyminiszter az Országgyűlés koldi
 ülésén törvényjavaslatot terjesztett be egyes vármegyei és községi
 állásoknak állami állásokká való átszervezéséről. A javaslat értelmé-
 ben a járási főjegyzői és jegyzői, valamint községi jegyzői /körjegyzői/
 közigazgatási jegyzői, adóügyi jegyzői és segédjegyzői állásokat állami
 állásokká szervezik át. Az állásokat azidőszorint betöltő köztisztviselők
 állami alkalmazottak lesznek. Az úresodásban lévő és a megúresodó
 állásokat a bolügyminiszter tölti be. Aki a jelenleg alkalmazásban
 levők közül állami szolgálatot nem kíván taljesíteni, azt a törvény
 életbelépésőtől számított harminc nap alatt köteles bejelenteni a bol-
 ügyminiszternek, aki az illetőt szabályszerű elbírás alá vonja. A
 bolügyminiszter az állami szolgálatba került tisztviselőt a szolgálat
 érdökében vagy saját kérelmére más állomáshelyre kinovezheti.

A bolügyminiszternek ugyancsak a koldi ülésen
 a kiskorunk és gondnokoltak gyámhatósági kezelés alá tartozó pénzszelők
 elhelyezéséről és a gyámpóntári tartalékalap megszüntetéséről szóló
 törvényjavaslata kimondja, hogy a gyámpóntolat a Postatakarókpóntár-
 nál kell elhelyezni, amely az ésszegok után a Nemzeti Bank váltólesz-
 mítelési kamatát legalább 3 százalékkal meghaladó kamatot köteles
 téríteni. A gyámpóntári tartalékalap megszűnik és vagyoná a törvény-
 hatósági, illetőleg megyei városra száll át. /MTI/

/A Nemzetközi Ujságíró Szövetség végrehajtó bizottsága ülésőnek meg-
 nyitása, 4. folyt./ D/Lt/Ko Bn

Hronok főtitkár végül a Szövetség anyagi
 helyzetéről számolt be, hangsulyozva, hogy a Szövetség eredményes tovó-
 kenységőt hátráltatta az a tény, hogy egyes országok nem fizetik pon-
 tosan a tagdíjat. Így például az Egyesült Államok, Hollandia és Belgium
 odig még egyáltalán nem fizettek tagdíjat.

Hronok főtitkár nagy tapssal fogadott beszámoló-
 ja után Kenyon elnök bejelentette, hogy a jövő év júniusában tartandó
 kongresszuson minden ország három delegátussal vehet részt.

Ezután megkezdtek a vitát a főtitkári beszámoló
 felett. A magyar delegáció nevében Horváth Márton, a Szabad Nép fololós
 szerkesztője hangsulyozta, hogy a szervezet titkársága és a főtitkár jó
 munkát végzett, igyekezett minden tőle telhetőt megtenni feladatai tel-
 jesítésőre. A jelenlegi nemzetközi helyzet bizonyos mértőgben meg-
 nohozti a Nemzetközi Ujságíró Szövetség munkáját.

mondotta:
 /folyt. köv./ S.

B 26. kiadás 1948 november 16. 18 óra 50 perc

/A Nemzetközi Ujságíró Szövetség végrehajtó bizottsága ülésének megnyitása, 5. folyt./ D/Lt/Ko Bn

Ugyanakkor azonban növeli felelősségét és egyre nagyobb feladatok elé állítja. Minél nagyobbak lesznek az ellentétek a világpolitikában, annál fontosabb, hogy elvoinkhoz hűen teljesítsük feladatunkat. Kétségtelen, hogy egyik fő orrösségünk az egység. A nemzetközi ujságíró-szervezet bizonyos tagjai azonban nincsenek tudatában felelősségüknek és nem teljesítik kötelezettségeiket. Az Egy sült Államok, Hollandia és Belgium ujságírószervezetei alig hiteleshetők el velünk, hogy nem képesek befizetni tagdíjait. Ilyen magatartás gazdasági tekintetben is hátráltatja a Nemzetközi Ujságíró Szövetség munkáját, de következtetéseket lehet levonni ebből a magatartásból más viszonylatokban is.

Horváth Márton ezután rámutatott, hogy a görög ujságíró szövetség nem küldött el képviselőt. Az athéni ujságírók - mondotta - különösen indokolják meg távollétüket. Nevezetesen azzal, hogy nem kívánnak résztvenni olyan értekezleten, amelyet Budapesten tartanak. Ezzel kapcsolatban csak azt jegyezhetem meg, hogy egy olyan ujságíró szervezet, amely egy szóval sem tiltakozott egy tagjának, egy görög főszervezőnek halálraítélése ellen, valóban nem érvezheti otthon magát egy olyan városban, mint Budapest.

Hangsúlyozta ezután, hogy az ujságírói munka döntő fegyverré válhat a békéért folyó harcban. A Nemzetközi Ujságíró szervezetnek követelnie kell, hogy a sajtó számára az egész világon teljes szabadságot biztosítsanak a béke, a népek közötti kölcsönös egyetértés és az általános haladás érdekében kifejtendő tevékenység érdekében. Ugyanakkor a nemzetközi ujságírószervezetnek állást kell foglalnia az ellen, hogy a sajtót a háborus uszítás fegyverévé tegyék. Határozottan állást kell foglalni a laptulajdonosok láthatatlan cenzurája ellen, mivel nem lehet sajtószabadság egy olyan rendszerben, amelyben csupán néhány trésszt dönt arról, mit és hogyan lehet megírni.

- Véleményem szerint - folytatta ezután - a háborus uszítók tevékenysége nem csupán a sajtószabadságot, hanem az egész emberiség szabadságát veszélyezteti. Ezt a tényt nem mi állapítjuk meg elsősorban a szakszervezetek, a női és ifjúsági szervezetek nagy nemzetközi konferenciáin már sok javaslatot fogadtak el a háborus uszítók megbélyegzésére. A háborus uszítók megbélyegzése nekünk is egyik fő feladatunk, annál is inkább, mert a világsajtó egyre sűrűbben a háborus propaganda szolgálatába szegődött.

/folyt.köv./

B 27. kiadás 1948 november 16. 18 óra 45 perc

/A Nemzetközi Ujságíró Szövetség végrehajtó bizottsága ülésének megnyitása, 6. folyt./ D/Lt/Ko Bn

Ezután Horváth Márton, a magyar küldöttség nevében határozati javaslatot terjesztett be. A határozati javaslat hangsúlyozza, hogy a Nemzetközi Ujságírószervezet, mint nemzetközi szervezet, mindeddig nem vált az ujságírók harcra és haladó nemzetközi szervezetévé. A bonyolult nemzetközi helyzetben, amikor komény küzdelem folyik a béke hívei és a háborus uszítók között, a Nemzetközi Ujságíró Szövetség tartózkodó álláspontot foglal el, ami ellentétben áll mind a népek, mind pedig a haladó ujságírók érdekeivel. Mindez azért van így, mert több tagszervezet nem nyújtott kellő segítséget a főtitkárnak tevékenységéhez nem teljesítette az alapszabályok s a kongresszus határozatai által megszabott feladatokat.

A határozati javaslat ezután kimondja, hogy a végrehajtóbizottság felhatalmazza a főtitkárt, teremtse kapcsolatokat valamennyi olyan haladószellemű szervezettel, amely a háborus uszítók ellen a béke védelméért harcol.

A végrehajtóbizottság - mondja végül a határozati javaslat - az alapszabályokkal ellentétben állónak tekinti azt a tényt, hogy egyes tagszervezetek nem fizetik be tagdíjait. A végrehajtóbizottság javasolja, hogy ezeket a szervezeteket a legközelebbi időben belül fel kell szólítani kötelezettségük teljesítésére s tagdíjaink befizetésére.

Ezután Kotatkova eszlovák megbízott javasolta, hogy a végrehajtóbizottság a legelősebben tiltakozzék az ellen a kihívó hangú távirat ellen, amelyet a görög ujságírószövetség küldött a kongresszusra, mert az sértő az egész Nemzetközi Ujságíró Szövetségre.

Ezután folytatták a vitát Horváth Márton javaslatáról. Az angol, majd a belga megbízott javasolta, hogy Horváth Márton indítványából töröljék azokat a pontokat, amelyek határozott állásfoglalást követelnek a szövetségtől a háborus uszítókkal szemben.

A vita során a román megbízott határozottan állást foglalt Horváth Márton javaslata mellett. Kifejtette, hogy Horváth Márton indítványa bizonyos utasításokat ad a végrehajtóbizottságnak, illetve a titkárságnak, amikor a mai kiéleződött nemzetközi helyzetben feltétlenül szükség van, annál is inkább, mert éppen az ujságírók nemzetközi szövetségének, tehát a közvélemény eláldításával foglalkozó nemzetközi szervezetének feladata, hogy napról-napra hallassa hangját a haladó eszmék, a sajtó és a szólásszabadság, valamint a lelkiismereti szabadság elleni támadásokkal szemben.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 28. kiadás

1948 november 16.

19 óra --pore.

Kilencvennyolc százalékban teljesítette a dolgozó parasztság az őszi buzavetési ütemtervet

§ ME Fl Bn A legújabb őszi szántási és vetési jelentések szerint dolgozó parasztságunk egyes területeken megközelítette a helyenként még túl is teljesítette az előirányzatokat: őszi szántás keretében felszántottak november 13.-ig 5,937.919 kat.hold földet, ami az előirányzat 104 százalékának felel meg.

Az őszi szántási ütemtervet 19 megye teljesítette. A legjobbak Veszprém-vármegye, valamint Szeged és környéke 122 százalékos eredménnyel. Mindössze hét vármegyének az eredménye maradt a 100 százalékon alul, de ezek is a 75 százalékos Csongrád-megye kivételével 90 százalékon felül teljesítették az ütemtervet.

Fontos az, hogy az őszi szántást emig az időjárás viszonyok megengedik - míg az éke ki nem fogy a földből - fokozódó lendülettel folytassa parasztságunk, mert az őszi mélyszántás biztosítja a tavaszi mezőgazdasági munkák sikerét.

Míg az őszi mélyszántás terén szinte korlátlan lehetőségek vannak az ütemterv teljesítésére, addig a vetés területén az ütemterv előirányzataihoz való szigorú ragaszkodás s csak a törvény meghatározott terület bevetése érdeke az országnak és a dolgozó parasztságnak.

A legújabb eredmények az őszi buzavetés terén is a legjobbak. Bevetettek eddig összesen 3,592.842 kat. holdat, ebből őszi buza 2,371.841 kat. hold, rozs 1,097.951 kat hold, ősziárpa pedig 69.517 kat. hold. Az őszi buzavetés országos átlaga 98 százalék. őszi buzavetéssel elérte a 100 százalékot és ezzel az őszi buzavetési előirányzatot teljesítette Somogy-, Tolna-, Vesz-, Zala-, Csongrád- és Ábrauj-vármegye.

Rozsvetésünk átlaga 110 százalék. Minden vármegye teljesítette a rozsvetés előirányzatát. /MTI/

Az országgyűlés bizottságainak ülése

Ni/Lt/Fl Bn Az országgyűlés alkotmányjogi és közjogi, valamint közigazgatási bizottsága kedden délután Luptovics György elnöklésével ülést tartott. Herváth Zoltán előadó ismertette a Nagy-Budapest területén megválasztott törvényhatósági bizottsági és képviselőtestületi tagok megbízásának meghosszabbításáról szóló törvényjavaslatot, amelyet a bizottság hozzászólás nélkül általánosságban és részleteiben elfogadott.

Ugyanazak szerdán délután tartott ülést Vajda Imre elnöklésével a pénzügyi bizottság, amely a Magyar Nemzeti Bank létesítéséről és szabadalmáról szóló törvényt kiegészítő javaslatot tárgyalta. Osejkey Ernő előadó ismertetés után a bizottság a javaslatot mind általánosságban, mind részleteiben elfogadta. /MTI/

BELFÖLDI HIREK.

B. 29. szám.

1948. november 16.

15 óra 30 pore

Uj típusu napközi otthonos ovodákban nevelik a dolgozó gyermekeket.

SzK/SzK./Fr Bn Olt Károly népjóléti miniszter kedden délután sajtófogadás keretében tájékoztatta az újságírókat a gyermekvédelem időszerű kérdéseiről. Rémfeszített, hogy a felszabadulás után a népjóléti kormányzat az elhanyagolt gyermekvédelmet teljesen új alapokra helyezte. A társadalmi szervek, elsősorban a Magyar Nők Demokratikus Szövetsége támogatásával olyan eredményes munkát sikerült végezni, hogy az idén már 1505 napközi otthonos ovoda működött. Ezekben 85-90 ezer gyermek nyert elhelyezést. Az állandó napközi otthonos ovodák mellett vidéken 1500-ra tehető az időszakos nyári napközi otthonok száma. Az ipari munkásság gyermekei részére szolgáló gyermekvédelmi intézményekkel együtt ebben az esztendőben már 250.000 gyermek talált védelmet.

Ólunk - mondta - a magyar gyermekvédelem terén az, hogy minél több olyan otthoni teremtünk, amelyekben a nevelés, a jövőre készülés a magyar népi demokrácia gyermekei számára biztosított van.

Ezután Gerő Ernő miniszteri tanácsos, az új típusu napközi otthonos ovodák fejlődését és a gyermekvédelem kérdését ismertette. Hangsúlyozta, hogy az új típusu napközi otthonos ovodákban a gyermek jellemzően, egyéniségének az alapjait kell lerakni, hogy a dolgozó tömegek gyermekei olyanra fejlődjenek, hogy amikor iskolába, vagy az életbe kerülnek, önállóan megállják helyüket. Összhangba igyekszünk hozni - mondta - a családi nevelést az ovodai neveléssel. Döntő az is, hogy a gyermek egyénisége pozitívumokban kerüljön felszínre és azokat fejlesszük. Így a gyermek már kicsi korától hozzá szokik a közösségi munkához.

Ismertette ezután az új típusu napközi otthonos ovodák berendezését. Ma már 22 új típusu napközi otthonos ovoda működik a legkorszerűbben berendezett játszószezával, ebédlővel, könyvtárral, tárlóval és fürdőszobával. Egy-egy otthonban 40 gyermek fér el kényelmesen. /MTI./

Ünnepségek a Kommunista Magyarországi Pártja megalakulásának 30. évfordulóján.

Fo/Mk/Op /Fr Bn November 20-21-én ünnepli a Magyar Dolgozó Pártja és az egész dolgozó magyar nép a Kommunista Magyarországi Pártja megalakulásának 30. évfordulóját. November 20-án délelőtt 11 órakor Rósvi József országgyűlési képviselő, a Szabad Nép főszerkesztője nyitja meg a Munkásvezető Intézetet.

/Folyt. köv./

/A Nemzetközi Újságíró Szövetség végrehajtó bizottsága ülésének megnyitása, 7. folyt./ V8/Lt/Ko Bn

A román küldöttségnek az a véleménye, hogy a végrehajtóbizottságnak mozgósítania kell a kebelébe tartozó egyes szervezeteket a háborus uszítás és az emberi jogok lábbaltiprói ellen, a titkárságnak segítséget kell nyújtania ehhez a harehoz. Ezért a magyar javaslatot el kell fogadni, mert a főtitkári jelentés leglényegesebb kérdését öleli fel, tudniillik azt, hogyan kell dolgozni a nemzetközi újságírószervezetnek a jövőben és megmutatja az utat arra, hogy a végrehajtóbizottság mozgósítsa a világ minden haladószellemű újságíróját a háborus uszítás és az emberi jogok ellentéte ellen.

Ezután az elnök felolvasta a görög Újságíró Szövetség táviratával kapcsolatban beterjesztett eszecslovák határozati javaslatot, amely a következőképp szól: "A végrehajtó bizottság, miután tudomásul vette az athéni újságírók táviratát, annak tartalmát megvitatással visszautasítja. A távirat a legeljesebb rágalmakat tartalmazza a magyar néppel szemben, amely emberi érzésből országába fogadta azokat a görög hazafiakat a gyermekeit, akiket a monarcho-fasizták kegyetlenül üldöznek."

Hermann francia delegátus a főtitkári jelentéssel kapcsolatban hangsúlyozta, véleménye szerint a főtitkár jelentését egyhangulag el kell fogadni.

Több felszólalás után, amely ügyrendi kérdésekkel foglalkozott, az elnök a főtitkári jelentés feletti vita folytatását szándéka halasztotta és ezzel a köddi tanácskozás végét ért. /MTI/

Kiugósztós

D/Ko Mai B 27. kiadásunk /A Nemzetközi Újságíró Szövetség Végrehajtó bizottsága ülésének/ utolsó bekezdésében említett román kiküldött neve: Stefan Vojeu. /MTI/

/Ünnepségek a Kommunisták Magyarországi Pártja, stb. folyt./ Fc/Mk/Ko Bn

Délután 4 órakor Rákosi Mátyas, a Magyar Dolgozók Pártja főtitkára a Sportcsarnokban a párt vezetői és a nagybudapesti aktiva előtt ismerteti a KMP megalakulását és három évtizedes küzdelmöt.

Vasárnap délelőtt Kádár János főtitkárhelyettes jelenlétében leplezik le a Visegrádi-utca 15. számú háza elhelyezett emléktáblát. Ebben a házban alakult meg 30 évvel ezelőtt a Kommunisták Magyarországi Pártja. Ugyanakkor vasárnap délelőtt 11 órakor a Kereposi-uti temetőben a kommunisták mártirok emlékműve előtt Horváth Márton, a Szabad Nép felfelős szerkesztője tart emlékbeszédet. /MTI/

S.

A dolgozó magyar népnek sohasem volt ellentéte a dolgozó román néppel - A Frimu János kollégium felavatása

ÁÁ & Mk/Ko Ö K8 A Magyarországi Románok Kulturszövetsége Békésgyulán most avatta fel a román munkásság mártírjáról, Frimu Jánosról elnevezett száz személyes kollégiumát, amelyben a hazai román nemzetiség munkás- és parasztyermekéi laknak.

Sabo Demeter, a Kulturszövetség országos elnöke megnyitója után a kultuszminisztérium képviselőjében Szentmihályi János osztálytanácsos mondott beszédet. Hangzottatta, hogy a múltban a magyar és a román nép fiait szembesítették egymással. Ma azonban Romániában a magyarság, Magyarországon pedig a románság jogokat élvez már. Nem véletlen, hogy ez a kollégium Frimu János nevét viseli. Frimu a román munkásosztály képviselője volt. Mártírhalált halt a román nép felszabadításáért. Frimu nemcsak a románság, hanem Délkelet-Európa népeinek hőse is. Az, hogy Romániában a magyarság, Magyarországon pedig a románság szabadon művelődhet, tanulhat, a Nagy Orosz Októberi Forradalom vívmánya, amely nemcsak a Szovjetunió népeinek hozott felszabadulást, hanem a magyaroknak és a románoknak is. A Szovjetunió utat mutatott minden népnek a helyes nemzetiségi politikára. Magyarok és románok nagy tanítómestere Sztálin generalisszimusz. Az ő nemzetiségi politikája a mi példaképünk. A szovinizmus foglyor az imperiálisták kezében, de ezt a foglyort mi kicsavarjuk onnan. Megmutatjuk, hogy a magyar és román nép kezét nyujt egymásnak.

A MDP nevében Kapás Sándor központi kiküldött hangzottatta, hogy az imperialisták érdeke a nemzetiségek közötti gyűlöletet és ellentétet szítani. Ezzel szemben a Szovjetunió az az érdeke, hogy a Dunamedencében élő két testvérnép békében és egyetértésben éljen.

- Ma, határokon kívül és határokon belül - mondotta harc folyik. A magyarországi románságnak is meg kell vívnia harcát a kulákok, a szabótálok és az egyházi reakció ellen. A dolgozó magyar népnek sohasem volt ellentéte a dolgozó román néppel. A dolgozó románság és magyarság ma már saját hazájának érzi ezt az országot.

Ezután Nadabán György, a Magyarországi Románok Kulturszövetségének főtitkára beszámolt a Szövetség eddig elért eredményeiről. Rámutatott arra, hogy rövid félév alatt Budapesten a Kulturszövetség székházat, továbbá egy fiú- és egy lánykollégiumot létesített, Békésgyulán pedig egy gyönyörű kollégiumot épített a hazai románság részére.

/folyt. köv./

S.

B 32. kiadás 1948. november 16. 20 óra 25. perc

Ujrendszerű tolmácsolás - egy időben öt nyelven

Ni/KF/Mk Kő Népi demokráciánk fővárosa egyre többször válik nemzetközi tanácskozások színhelyévé. A tanácskozásokból igen sok időt vesz igénybe a tolmácsolás. Ezen a nehézségen segít az az ötletes berendezés, amelyet szerdán próbáltak ki az országgyűlés ülésterében. A demokratikus nők decemberi budapesti világkongresszusán alkalmazták Magyarországon először ezt az új tolmácsolási módot. Minden beszédet oroszul, franciául, angolul, spanyolul és magyarul tolmácsolnak; folyamatosan, az elhangzással egyidőben.

Tizenhat kilométer hosszú vezetékhalózatot fektettek le az ülésteremben a Teréz-központ építési osztályának dolgozói akik rohammunkával, brigádokban, 14 nappal a kitűzött határidő előtt készültek el a szerelési munkálatokkal. Nemosak korábban lettek készszen a nagy munkával, hanem több mint 30.000 forintot meg is takarítottak a posta dolgozói a rájuk bízott nagy munka elvégzése során.

Az új tolmácsolási módszer egészen "egyszerű". A szónok beszéde mikrofonon és erősítőn át fut a tolmás fejhallgatójába, a tolmás előtt ugyancsak mikrofon van, amelybe a fordítás szövegét mondja. Ismét erősítés következik, majd a hanghullámok szétfutnak a hálózaton és fejhallgatón hallható a fordítás. Az ülésterem padjaiba beszerelt osztlakozókat szamozták, minden külföldi küldött azon a világnyelven hallgathajta a tanácskozásokat, amelyiken a legjobban ért.

A keddi próbatolmácsoláson megjelent Kátona Antal, a posta munkásvezérigazgatója, aki elismerését fejezte ki a Teréz-központ dolgozóinak gyors és jó munkájukért. Valóban jó munkát végeztek, mert a közvetített hang kristálytisztá, az egyes vezetékek között áthallásnak nyoma sincs. /MTI/

A MALLERD -ot nemzeti vállalatokká és erdőgazdasági központtá szervezik át

IE/Lt/ME/Mk Gp Állami erdőgazdálkodásunkat eddig egyetlen nagyvállalat: a MALLERD intézte. A MALLERD most hat nemzeti vállalattá alakul át. Ezeknek munkáját az ugyancsak most megalakuló Erdőgazdasági Központ fogja irányítani.

A decentralizálás eredményeképpen a vezetést és irányítást közvetlenül a helyszínen fogják végezni, ahol a helyi adottságokat és problémákat is jobban ismerik.

Az erdőgazdálkodás feladatai tájegységenként változóak. Ezért a nemzeti vállalatokat is tájegységek szerint alakítják meg. Ennek megfelelően a következő nemzeti vállalatok létesülnek: Alföldi Erdőgazdálkodási NV, Északkegyvidéki Erdőgazdálkodási NV, Nagybudapesti Erdőgazdálkodási NV, Nyugatmagyarországi Erdőgazdálkodási NV, Délmagyarországi Erdőgazdálkodási NV és Duna-ártéri Erdőgazdálkodási NV

33.

B kiadás

1948 november 16.

21 óra 25 perc

A dolgozó magyar népnök sohasem volt ellentéto a dolgozó román néppol, stb. felvtatás/ AA & Mx/Ko Kő Ő

- Mi, magyarországi románok - mondotta Nadabán - tudjuk csak igazán értékelni azokat az eredményeket, amelyeket a demokratikus magyar nemzetiségi politika oddeg elért. A mai ünnepség is fényes bizonyítéka a magyar kormány őszinte nemzetiségi politikájának. Köszönetet mondott Rákosi Mátyásnak, valamint Ortutay Gyula kultuszminiszternek, akik a magyarországi román diákságot minden orjólukkal támogatták.

Radnóti Miklós, a Kulturszövetség országos főtítkára hangoztatta, hogy a kollégiumban lakó diákok feladata a dolgozó román parasztságban tudatosítani a magyar demokrácia oddeg elért eredményeit, valamint a marx-lenin-sztalin nemzetiségi politika sikereit. A hazai román diákság mintaképe a 30 éves Komszomol koll, hogy legyen.

Végül Ung Zakariás, a Frimu János kollégium igazgatója köszönetet mondott a magyar kormánynak és mindazoknak a fizikai és szellemi dolgozóknak, akik lehetővé tették, hogy a hazai román diákságnak otthona legyen. Beszédét a Szovjetunió, a magyar és román népi demokrácia, valamint a magyar-román barátság őtitetésével fejezte be.

Az avató ünnepség után magasszínvonalu műsor

következott. /MTI/

27,376.156 forint a főváros hároméves tervének decemberi előirányzata

VR § Ko Ő Elkészült a főváros hároméves terve második évi részének decemberi költségelőirányzata, összesen 27,376.156 forint végösszeggel. Ebből a Gázművek 1,881.000 és az Elektromos Művek 1,967.000 forintot használnak fel, míg a Mátraidéki Erőmű költségelőirányzata 7.245.000 forint. A főváros a második tervét keretében decemberben több mint 8 millió forintot fordít közlekedési beruházásokra; ebből az összegből a Boszkárt új járművek beszerzésére 1,400.000, járművek korszerűsítésére 850.000, s olvult autóbuszok újjaépítésére 267.000 forintot fordít. Az építkezési, szociális és kulturális célu beruházásokra előirányzott összeg a jövő hónapra 8,187.956 forint. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 34. kiadás 1948. november 16. 22 óra 40 perc

Időjárásjelentés

& 9a/9a Ő A Meteorológiai Intézet jelenti november 16.-án, kedden este:

A változékony, csapadékos idő európaszerte folytatódik. A brit szigeteket már ismét újabb enyhe tengeri légtömeg árasztotta el. Középeurópában a reggel kialakult köd még sokfelé tart.

Hazánkban is jobbára borult, ködös volt az idő. Osapadékok, lényegtelen mennyiségű ködcsitálás alakjában csak egy-két helyről jelentettek. A hőmérséklet az északköleti megyékben alig emelkedett fagypont fölé, egyebütt általában megközelítette, a déli megyékben helyenként meghaladta az 5 fokot.

Budapesten kedden este 21 órakor a hőmérséklet 2 Celsius fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 768 mm, gyöngén emelkedő irányzatú.

Várható időjárás szerda estig: Megélénkülő szél. Jobbára, borult, ködös idő. Többfelé eső. A hőmérséklet északon emelkedik, délen alig változik. /MPI/

"A sajtó harci fegyver a szabadságért és haladásért folyó küzdelemben"
A Magyar Ujságírók Országos Szövetségének vacsorája a külföldi ujságírók tiszteletére.

D & PM/Go Ő A Magyar Ujságírók Országos Szövetsége kedden este a margitszigeti gyógyszállóban vacsorát adott a Nemzetközi Ujságíró Szövetség végrehajtóbizottságának ülésén résztvevő külföldi ujságírók tiszteletére. A vacsorán megjelentek: Boldizsár Iván államtitkár, Mihályfi Ernő, az Ujságíró Szövetség elnöke, Révai József, a Szabad Nép főszerkesztője, az Ujságíró Szövetség vezetői, a magyar sajtó vezető személyiségei, Szmirnov, a szovjet nagykövetség tanácsosa, valamint a diplomáciai kar több tagja.

A vacsora során Révai József pohárköszöntőben üdvözölte a külföldi vendégeket. - Mi demokratikus magyar ujságírók - mondotta - úgy gondoljuk, hogy a sajtó jelentősége napról-napra fokozódik. A sajtó olyan fegyver, amely harci eszköz lehet a békének és haladásnak, ugyanúgy, mint a háborus uszításnak és az imperializmusnak. Tanulni vagyunk mindnyájan annak, hogyan élnek vissza a háborus uszítók a sajtó óriási lehetőségeivel. Ugyanakkor nemcsak tanulni, hanem eszelőkövő részesei vagyunk annak a másik irányzatnak, amely a sajtót a népek felomlásának és baráti együttműködésének szolgálatába akarja állítani.

A sajtó nemcsak a hírek közlésének, hanem a szöveges tömegok nevelésének is eszköze. A sajtó szabadsága tehát nemcsak a hírek közlésének szabadságát, hanem a tömegok haladó szellemű nevelésének szabadságát is jelenti. Szorintunk tehát sajtószabadságosak ott van, ahol a hírközlés és a haladó szellemű nevelés a sajtón keresztül egyaránt biztosított. /Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 35. kiadás. 1948. november 16. 22 óra 50 perc

/A sajtó harci fegyver....stb.l.folyt/ D & PM/Go Ő

Elmondotta ezután, hogy 1919-ben szerkesztője volt egy szocialista ujságnak. Ezután egészen 1945-ig nem szerkesztett legálisan ujságot. 26 esztendőn keresztül illegális nyomdáknak készülték azok a lapok, amelyeknek szerkesztője, illetőleg munkatársa voltam - mondotta. - Olyan viszonyok között kellett ujságírói munkásságunkat folytatnunk, amelyekre az ország akkori reakciós rendszere kényszerített. Mivel nem akartunk lemondani népünknek sajtó útján való demokratikus neveléséről, számolnunk kellett a reakciós államhatalom üldözésével, nemcsak számolnunk, de dacolnunk is kellett vele. Ennek a lapnak, amelynek a főszerkesztője vagyok, első szerkesztőjét a fasiszmus pribékjai 1942-ben halálra kínozták és meggyilkolták. Azok között a magyar ujságírók között, akik ma itt ülnek, alig van olyan, akinek közül rövidebb vagy hosszabb időre ki ne vorték volna a tollat.

- Érthető tehát, - folytatta - ha mi demokratikus magyar ujságírók feltétlen hívei vagyunk a sajtószabadságnak. Szövetségosunknak és barátunknak tekintjük mindazokat az ujságírókat, akik a világ bármelyik részében tollukkal népük szabadságát szolgálják.

- Nálunk Magyarországon a sajtó a népé. A sajtót országunk felszabadulása után kivettük a fináno-oligarchák kezéből, demokratikus politikai és társadalmi szervezetek tulajdonává tettük. Országunk politikai fejlődésében a szabad magyar sajtó egyre nagyobb szerepet játszik, s a sajtó munkásai a dolgozó magyar nép körében egyre nagyobb megbecsülésnek örvendenek.

- Tudatában vagyunk a sajtó hatalmas jelentőségének, valamint annak, hogy a sajtó milyen hatalmas szerepet játszhat az emberiség békéjének megőrzésében és haladásának előmozdításában. Ezért kísérjük nagy figyelemmel a Nemzetközi Ujságíró Szövetség végrehajtó bizottságának ülését és ezért igyekszünk vendégszerzetünkkel biztosítani a végrehajtó bizottság munkájához szükséges feltételeket.

- Emeltem poharamat a mi kedves vendégeink egészségéért és mindazokra, akik bárhol a világon a tartós békének, a népek szabadságának és baráti együttműködésének nagy ügyét szolgálják - fejezte be Révai József hosszantartó lelkes tapersel fogadott beszédét.

Konyon, a Nemzetközi Ujságíró Szövetség elnöke, emelkedett ezután szólásra. A Nemzetközi Ujságíró Szövetség nevében köszönetet mondok azért a rendkívül szíves vendéglátásért, amelyben bennünket itt Budapesten részesítettek, - mondotta. Mély részvétellel és baráti együttérzéssel hallottuk, hogy a magyar ujságírók mennyit szenvedtek a fasiszmus üldözöttségétől. Még egyszer köszönetet mondok a szíves vendéglátásért s a magyar nép boldogulására s az értékesítő többleti jó munkájára úrtem poharamat. /Folyt.köv./

S.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 36.kiadás.

1949.november 16.

22 óra 55 perc

/"A sajtó harci fegyver...stb.2.folyt/ D & PM/Go Ö

A szovjet delegáció nevében Szurkov, az Ogonyok szerkesztője mondott pohárköszöntőt.

- A szovjet küldöttség nevében köszönöm a magyar újságíróknak azt a szívélyes vendéglátást és a meleg barátságunkat azt a légkört, amely a fiatal, magyar népi demokrácia földjén bennünket fogadott. A Nemzetközi Újságíró Szövetség végrehajtó bizottságának tanácskozása itt folyik a szőke Duna partján, abban a csodaszép városban, amely fölött átvonult a háboru pusztító zivatar. Ennek a városnak még be nem kezdett serei emlékeztessenek bennünket az emberiség iránt fennálló újságírói kötelességeinkre. A földön kétmilliárd egyszorú ember békéről, igazi szabadságról, a népek közötti barátságról és alkotó munkáról álmodik. S nekünk, akiknek kezében hatalmas fegyver van: a sajtó, az a kötelességünk, hogy bátran és becsülottal forgassuk ezt a fegyvert a békéért, a népek közötti barátságért és kölcsönös megértésért, az igazi szabadságért és demokráciáért és az egyszorú emberek boldog jövőjének megtorontásáért folyó küzdelemben. /MTI/

V é g e

V.